



ENGLISH

Lantern for block candle

IMPORTANT!

Only use a block candle with a maximum height of 10 cm (4").

Not intended to hang.

IMPORTANT!

The lantern can get hot. Place it on a fireproof, heat-resistant material, a safe distance away from combustible materials. Never leave a lit candle unattended. Do not drop any objects, incl. matches, on the candle. Extinguish by snuffing out the flame.

DEUTSCH

Windlicht

ACHTUNG

Für Blockkerzen bis höchstens 10 cm (4") Höhe.

Nicht zum Aufhängen geeignet.

ACHTUNG!

Das Produkt kann heiß werden. Nur auf feuersichere hitzebeständige Flächen stellen. Auf sicheren Abstand zu brennbarem Material achten. Brennende Kerzen nie unbeaufsichtigt lassen. Darauf achten, dass kein Streichholz o.Ä. in die Kerze fällt. Kerzenlöscher verwenden.

FRANÇAIS

Photophore pour bougie bloc

IMPORTANT !

Utiliser uniquement une bougie bloc d'une hauteur maximum de 10 cm (4").

N'est pas conçu pour être suspendu.

IMPORTANT !

Le photophore peut devenir très chaud. Placez-le sur un support résistant à la chaleur et non combustible, loin de tout matériau inflammable. Ne jamais laisser une bougie allumée sans surveillance. Ne jamais rien laisser tomber sur la bougie, même des allumettes. Etouffer la flamme pour l'éteindre.

NEDERLANDS

Lantaarn voor stompkaars

BELANGRIJK!

Gebruik uitsluitend stompkaarsen van maximaal 10 cm hoog.

Niet ophangen.

BELANGRIJK!

De lantaarn kan warm worden. Plaats deze op een vuurvaste, hittebestendige ondergrond en op voldoende afstand van brandbare materialen. Laat een brandende kaars nooit zonder toezicht achter. Zorg dat er geen andere voorwerpen, zoals de lucifer, op de kaars vallen. Doof de kaars met een kaarsendover.

Design IKEA of Sweden



Design and Quality
IKEA of Sweden

DANSK

Lanterne til bloklys

VIKTIGT!

Anvend kun bloklys med en max højde på 10 cm (4").

Bør ikke hænges op.

VIKTIGT!

Lygten kan blive varm. Anbring den på et ildfast, varmesikkert materiale i sikker afstand fra brandbart materiale. Lad aldrig et tændt lys stå uden opsyn. Smid ikke ting i lyset, f.eks. tændstikker. Sluk lyset ved at kvæle flammen.

NORSK

Lykt for kubbelys

VIKTIG!

Benytt kun kubbelys med maks. 10 cm høyde.

Skal ikke henges opp.

VIKTIG!

Lykten kan bli varm. Plasseres på ildfast, varmebestandig materiale på trygg avstand fra antenkelige materialer. La aldri et brennende lys være ubevoktet. Ikke slipp andre gjenstander, f.eks. fyrstikker, på lyset. Slukk gjennom å kvele veken.

SUOMI

Pöytäkynttilälyhty

TÄRKEÄÄ

Käytä korkeintaan 10 cm (4") korkeita pöytäkynttilöitä.

Ei saa ripustaa.

TÄRKEÄÄ!

Lyhty voi kuumeta. Sijoita se palamattomalle, lämmönkestävälle alustalle riittäväälle etäisyydelle helposti syttyvistä materiaaleista. Älä koskaan jätä palavaa kynttilää yksin. Älä tiputa kynttilään muita esineitä, kuten tulitikkuja. Sammuta liekki tukahduttamalla.

SVENSKA

Lykta för blockljus

VIKTIGT!

Använd endast blockljus med maxhöjd 10 cm (4").

Ska ej hängas.

VIKTIGT!

Lyktan kan bli varm. Placera på eldfast, värmebeständigt material på tillräckligt avstånd från antändliga material. Lämna aldrig ett brinnande ljus obevakat. Andra föremål, t.ex. tändstickan, får inte falla på ljuset. Släck genom att kväva lågan.

ČESKY

Lucerna na velkou svíčku

DŮLEŽITÉ!

Používejte svíčku o maximální výšce 10 cm (4").

Lucernu nezavěšujte.

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ!

Lucerna se při použití zahřívá. Postavte ji proto na nehořlavý, teplotuvodný materiál v bezpečné vzdálenosti od hořlavých materiálů. Nikdy nenechávejte hořící svíčku bez dozoru. Do svíčky nevhazujte žádné předměty ani zápalky. Svíčku uhasťte zhasněním.

ESPAÑOL

Portavela para vela gruesa

¡IMPORTANTE!

Usa una vela gruesa cuya altura máxima no exceda de 10 cm(4").

No ha sido diseñado para colgar.

¡IMPORTANTE!

El farolillo puede calentarse mucho. Colócalo sobre un material ignífugo y resistente al calor, a una distancia segura de materiales combustibles. No dejes nunca una vela encendida sin vigilancia. No dejes caer ningún tipo de objeto, incl. cerillas, en la vela. Apaga la vela sofocando la llama.

IT HU PL PT

RO SK

ITALIANO

Lanterna per cero

IMPORTANTE!

Usa solo ceri di max. cm 10 (4") di altezza.

Non appendere il prodotto.

IMPORTANTE!

La lanterna può scaldarsi. Appoggiala su un materiale incombustibile e resistente al calore, a distanza di sicurezza da qualsiasi materiale combustibile. Non lasciare mai una candela accesa incustodita. Non lasciare cadere fiammiferi o altri oggetti sulla candela. Spegni la fiamma soffocandola.

MAGYAR

Lámpás tömbgyertyához

FONTOS!

Ne használj 10 cm-nél magasabb tömbgyertyát!

Nem szabad lógatni.

FONTOS!

A lámpás felforrósodhat. Tűzbiztos, hőálló anyagra helyezd, biztonságos távolságra gyúlékony anyagoktól. Soha ne hagyd felügyelet nélkül az égő gyertyát. Soha ne tegyél semmilyen más tárgyat a gyertya közelébe. Koppantóval oltsd el a lángot.

POLSKI

Lampion na świecę bryłową

WAŻNE!

Użyj świecy bryłowej o maksymalnej wysokości 10 cm.

Nie nadaje się do zawieszenia.

WAŻNE!

Lampion może się nagrzewać, dlatego należy ustawić go na niepalnej, odpornej na ciepło powierzchni, w bezpiecznej odległości od łatwopalnych materiałów. Nigdy nie zostawiaj płonącej świeczki bez nadzoru. Nie rzucaj na świeczkę jakichkolwiek przedmiotów, nawet zapalek. Aby zgasić lampion, zduś płomień.

PORTUGUÊS

Lanterna para velas grossas

IMPORTANTE!

Use apenas uma vela grossa com uma altura máxima de 10 cm.

Não pendurar.

IMPORTANTE!

A lanterna pode aquecer. Coloque-a sobre um material não inflamável e resistente ao calor, a uma distância segura de materiais combustíveis. Nunca deixe uma vela acesa sem vigilância. Não deixe cair objetos, incluindo fósforos, sobre a vela. Apague apagando a chama.

ROMÂNĂ

Lampă pentru lumânări

IMPORTANT!

Folosește numai o lumânare cilindru cu înălțimea maximă de 10 cm.

Nu este recomandat să fie agățată.

IMPORTANT!

Lanterna se poate înfierbânta. Suspend-o sau așează-o pe un material ignifug, rezistent la căldură, la distanță de materialele combustibile. Nu lăsa niciodată o lumânare aprinsă nesupravegheată. Nu lăsa să cadă obiecte, mai ales chibrituri, peste lumânare. Stinge fitilul lumânării fără să suflă în ea.

SLOVENSKY

Svietnik na masívnu sviečku

UPOZORNENIE!

Používajte sviečku maximálnej veľkosti 10 cm.

Nevešajte.

DÔLEŽITÉ!

Lampáš sa môže zohriať. Umiestnite ho na nehorľavý, teplovzdorný materiál v bezpečnej vzdialenosti od horľavých materiálov. Nikdy nenechávajte horiacu sviečku bez dozoru. Nevkladajte do nej nijaké predmety ani zápalky. Sviečku zhasajte zadusením plameňa.